

INSTALLATION INSTRUCTIONS / INSTRUCTIONS D'INSTALLATION / INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN
FOR **DOUBLE SHOWER DOOR KNOB (BACK-TO-BACK) AND SINGLE SHOWER DOOR KNOB / GLASS MOUNTED ROBEHOOK** FOR ARC, 1948, BUTTON
POUR **POUR BOUTON DE PORTE DE DOUCHE DOUBLE (DOS À DOS) ET SIMPLE POUR ARC, 1948, BUTTON**
PARA **POMO TIRADOR DOBLE PARA PUERTA DE DUCHA (CONTIGUOS) Y POMO TIRADOR INDIVIDUAL PARA ARC, 1948, BUTTON**

**TOOLS NEEDED /
OUTILS NÉCESSAIRES /
HERRAMIENTAS NECESARIAS**



Phillips screwdriver
Tournevis Phillips
Desarmador Phillips



Allen key (provided)
Clé hexagonale (Fournie)
Llave allen (proporcionada)



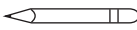
Crescent wrench
Clé à molette
Llave inglesa



Tape measure
Ruban à mesurer
Cinta métrica



Level
Niveau
Nivel

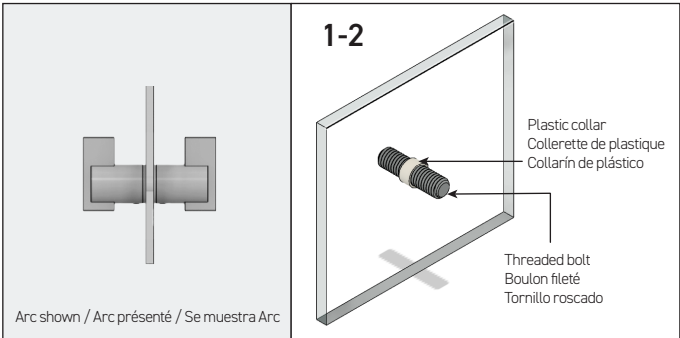
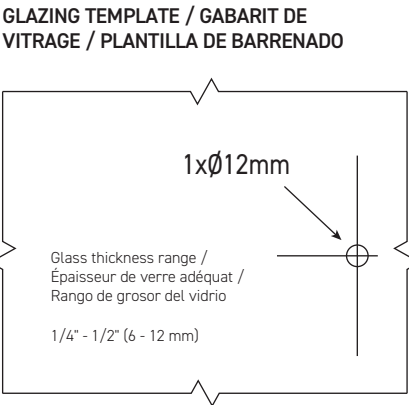


Pencil
Crayon
Lápiz

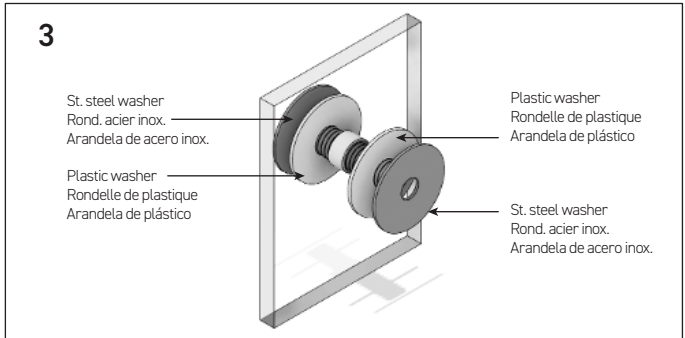
CAUTION: Use of manual tools recommended. When using power tools, adjust to lowest torque setting.
MISE EN GARDE: L'utilisation d'outils manuels est recommandée. Lors de l'utilisation d'outils électriques, utiliser le réglage de couple le plus bas.
ATENCIÓN: Se recomienda el uso de herramientas manuales. Cuando utilice herramientas eléctricas, use el ajuste de torsión más bajo.

FOR **DOUBLE SHOWER DOOR KNOB (BACK-TO-BACK) / POUR BOUTON DOUBLE POUR PORTE DE DOUCHE (DOS À DOS) /
PARA POMO TIRADOR DOBLE PARA PUERTA DE DUCHA (CONTIGUOS)**

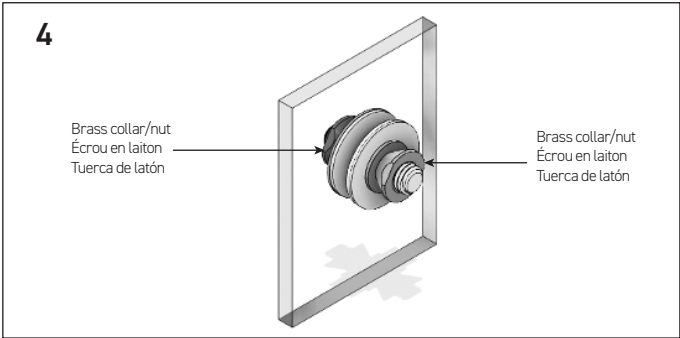
COMPONENTS / COMPOSANTS / COMPONENTES			
		PLASTIC WASHER / RONDELLE DE PLASTIQUE / ARANDELA DE PLÁSTICO	X 2
		STAINLESS STEEL WASHERS / RONDELLES EN ACIER INOXYDABLES / ARANDELA DE ACERO INOXIDABLE	X 2
		SETSCREWS / VIS DE FIXATION / TORNILLOS DE FIJACIÓN	X 2
		THREADED BOLT / BOULON FILETÉ / TORNILLO ROSCADO	X 1
		PLASTIC COLLAR / COLLERETTE DE PLASTIQUES / COLLARÍN DE PLÁSTICO	X 1
		BRASS COLLAR/NUT / COLLERETTE/ÉCROU EN LAITON / TUERCA DE LATÓN	X 2



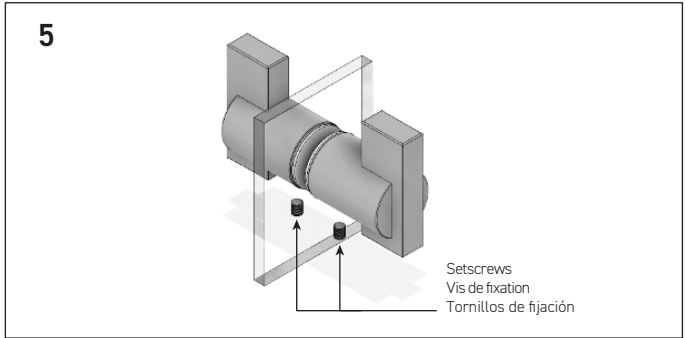
- On the pre-drilled glass surface, insert one plastic collar through the glass hole to prevent contact between the threaded bolt and the glass.
- Slide in the threaded bolt through the hole.
- Sur la surface de verre prépercée, insérez une collerette de plastique à travers le trou, afin d'éviter tout contact entre le boulon fileté et le verre.
- Glissez le boulon fileté à travers le trou.
- En la superficie de vidrio previamente perforada, inserte un collarín de plástico en el orificio del vidrio para evitar el contacto entre el tornillo roscado y el vidrio.
- Inserte el tornillo roscado a través del orificio.



- On either side of the glass, slide a plastic washer then a stainless steel washer through the threaded bolt. Make sure the plastic washer is against the glass surface on both sides of the shower door.
- De chaque côté du verre, glissez une rondelle de plastique, puis une rondelle en acier inoxydable sur le boulon fileté. Assurez-vous que la rondelle de plastique est en contact avec la surface du verre des deux côtés de la porte de douche.
- En cada lado del vidrio, deslice una arandela de plástico y luego una arandela de acero inoxidable en el tornillo roscado. Asegúrese de que la arandela de plástico esté contra la superficie del vidrio en ambos lados de la puerta de ducha.



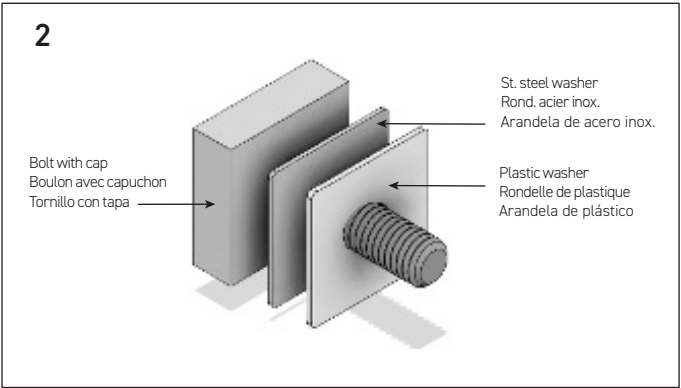
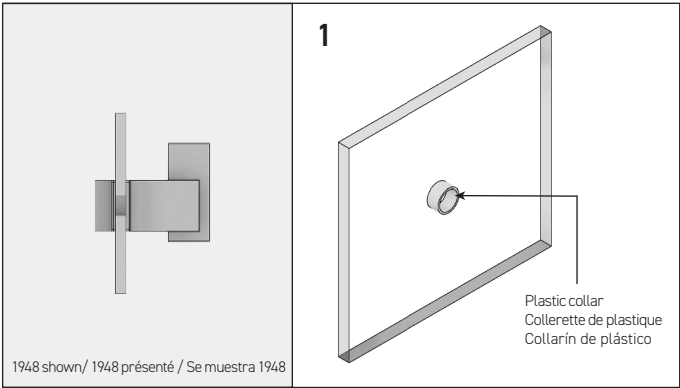
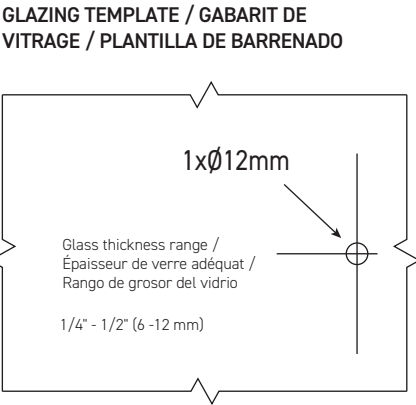
- Add one brass collar/nut on each side of the glass and tighten with a crescent wrench. **Be careful not to over tighten.**
- Ajoutez une collerette/écrou en laiton de chaque côté du verre et serrez avec une clé à molette. Prenez garde de **ne pas trop serrer.**
- Agregue una tuerca de latón en cada lado del vidrio y apriete con una llave inglesa. Tenga cuidado de **no apretar en exceso.**



- On either side of the glass, install the knob over the brass collar/nut. Place the setscrews and tighten with allen key.
- De chaque côté du verre, installez la poignée par-dessus la collerette/écrou en laiton. Installez et serrez les vis de fixation avec une clé hexagonale.
- En cada lado del vidrio, instale el pomo sobre la tuerca de latón. Coloque los tornillos de fijación y apriételos con la llave Allen.

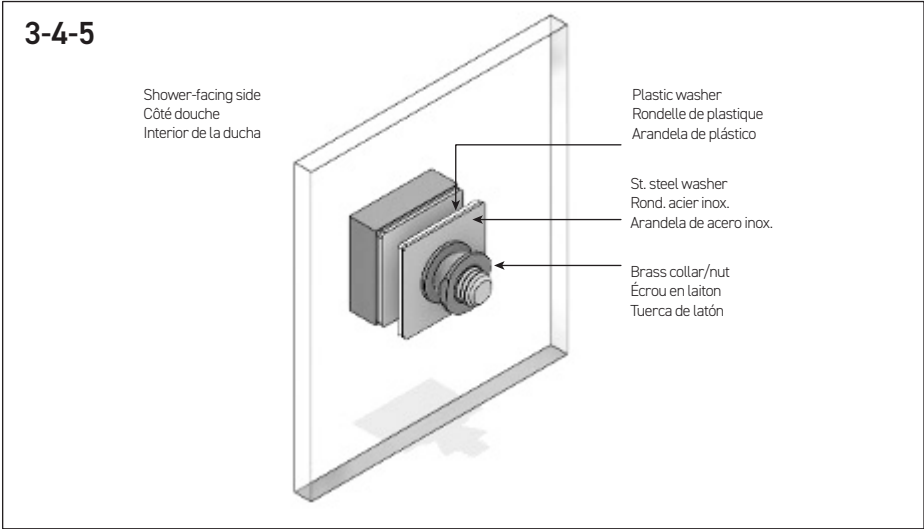
FOR SINGLE SHOWER DOOR KNOB / GLASS MOUNTED ROBEHOOK
FOR BOUTON SIMPLE POUR PORTE DE DOUCHE / CROCHET POUR PEIGNOIR FIXÉ SUR VERRE
PARA POMO TIRADOR INDIVIDUAL PARA PUERTA DE DUCHA / GANCHO DE TOALLA MONTADO EN VIDRIO

COMPONENTS / COMPOSANTS / COMPONENTES			
		PLASTIC WASHER / RONDELLE DE PLASTIQUE / ARANDELA DE PLÁSTICO	X 2
		STAINLESS STEEL WASHERS / RONDELLES EN ACIER INOXYDABLE / ARANDELA DE ACERO INOXIDABLE	X 2
		THREADED BOLT WITH CAP / BOULON FILETÉ AVEC CAPUCHON / TORNILLO ROSCADO CON TAPA	X 1
		SETSCREWS / VIS DE FIXATION / TORNILLOS DE FIJACIÓN	X 1
		PLASTIC COLLAR / COLLERETTE DE PLASTIQUE / COLLARÍN DE PLÁSTICO	X 1
		BRASS COLLAR/NUT / COLLERETTE/ÉCROU EN LAITON / TUERCA DE LATÓN	X 1

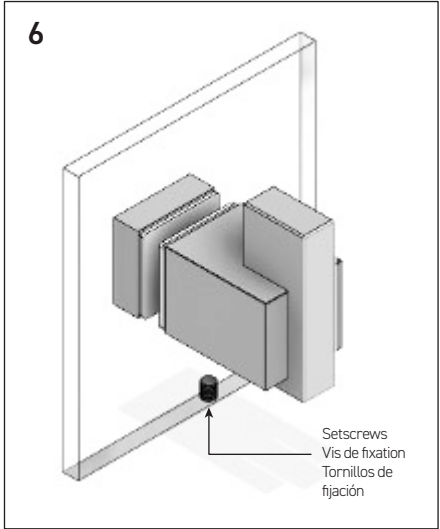


1. On the pre-drilled glass surface, insert one plastic collar through the glass hole to prevent contact between the threaded bolt and the glass.
1. Sur la surface de verre prépercée, insérez une collerette de plastique dans le trou du verre pour éviter tout contact entre le boulon fileté et le verre.
1. En la superficie de vidrio previamente perforada, inserte un collarín de plástico a través en el orificio del vidrio para evitar el contacto entre el tornillo roscado y el vidrio.

2. Slide a stainless steel washer, followed by a plastic washer down the threaded bolt attached to the cap.
2. Glissez une rondelle en acier inoxydable, suivie d'une rondelle en plastique, sur le boulon fileté attaché au capuchon.
2. Deslice una arandela de acero inoxidable, seguida de una arandela de plástico, por el tornillo roscado con tapa.



3. Insert the threaded bolt with the washers into the glass hole. Make sure the cap is on the shower-facing side of the glass.
4. Slide a plastic washer, followed by a stainless steel washer down the threaded bolt. The plastic washer should be against the glass surface on both sides of the shower door.
5. Thread in the brass collar/nut on the outside-facing side of the glass and tighten with a crescent wrench. **Be careful not to over tighten.**
3. Insérez le boulon fileté avec les rondelles dans le trou du verre. Assurez-vous que le capuchon est du côté douche du verre.
4. Glissez une rondelle de plastique, puis une rondelle en acier inoxydable sur le boulon fileté. La rondelle de plastique doit être en contact avec la surface du verre des deux côtés de la porte de douche.
5. Vissez la collerette/écrou en laiton du côté extérieur du verre et serrez avec une clé à molette. **Prenez garde de ne pas trop serrer.**
4. Deslice una arandela de plástico, seguida de una arandela de acero inoxidable, por el tornillo roscado. La arandela de plástico debe estar contra la superficie del vidrio en ambos lados de la puerta de ducha.
5. Atornille la tuerca de latón en el lado exterior del vidrio y apriete con una llave inglesa. **Tenga cuidado de no apretar en exceso.**



6. After making sure the cap is leveled, install the knob over the brass collar/nut on the outside-facing side of the glass. Place the setscrew and tighten with allen key.
6. Après avoir vérifié que le capuchon est bien à niveau, installez la poignée par-dessus l'écrou en laiton du côté extérieur du verre. Placez la vis de fixation et serrez-la avec une clé hexagonale.
6. Después de asegurarse de que la tapa esté nivelada, instale el pomo sobre la tuerca de latón en el lado exterior del vidrio. Coloque el tornillo de fijación y apriételo con la llave Allen.